

भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण  
बिरसा मुण्डा विमानपत्तन, राँची - 834002  
**AIRPORTS AUTHORITY OF INDIA**  
Birsa Munda Airport, Ranchi -834002



आई.एस.ओ.9001-2008 प्रमाणित

संदर्भ सं:- भाविप्रा/रांची/समप्र(अभि-सि)/ रिसर्फेसिंग/मौजूदा सिटी साइड रोड/कार्य आदेश-01/2022-23/E-262/1-12 दिनांक: 17.05.2022  
Ref. No.: - AAI/RC/AGM(E-C)/Resurfacing/Existing City Side Road/W.O.-01/2022-23/ E-262/1-12 Date: -17.05.2022

सेवा में,

मेसेर्स दारोगा सिंह कन्स्ट्रक्शन कंपनी / M/s. Daroga Singh Construction Company  
इंद्रा निवास / Indra Niwas,  
सेंट पीटर स्कूल लेन, बिरसा चौक / St. Peter School Lane, Birsa Chowk,  
पी.ओ.-हीनू / P.O.- Hinoo,  
रांची-834002 / Ranchi-834002.

कार्य का नाम :- बि. मु. हवाई अड्डा, रांची में मौजूदा सिटी साइड रोड का पुनः सतहीकरण ।  
Name of Work :- Re-surfacing of Existing City Side Road at B. M. Airport, Ranchi.

संदर्भ : निविदा खुलने की तिथि :- 09.05.2022

- 1- उपर्युक्त कार्य के लिए आपके द्वारा दी गई 69,75,800.00 (रुपया उनहत्तर लाख पछत्तर हजार आठ सौ रुपया मात्र) [जीएसटी रहित] की मदद दर निविदा को अध्यक्ष, भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण की ओर से स्वीकृत की जाती है। यह राशि अनुमानित लागत 79,51,445.00 रुपये से 12.27% (बारह दशमलव दो सात प्रतिशत) कम है।

Your tender for the work mentioned above is hereby accepted on behalf of the Chairman, Airports Authority of India, at the item rates quoted by you totalling to Rs. 69,75,800.00 (Rupees Sixty Nine Lakhs Seventy Five Thousand Eight Hundred Only) [Excluding GST] which is 12.27% (Twelve Point Two Seven Percent) below the estimated cost put to the tender of Rs. 79,51,445.00.

- 2- सहायक महाप्रबंधक (अभि.-सिविल) भा.वि.प्रा., बिरसा मुंडा हवाई अड्डा रांची, कार्य के प्रभारी होंगे। आप कृपया अपने प्राधिकृत एवं संविदा-क्रार पर हस्ताक्षर करने में सक्षम प्रतिनिधि को हस्ताक्षर एवं क्रार पूरा करने हेतु सहायक महाप्रबंधक (अभि.-सिविल), भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण, बिरसा मुंडा हवाई अड्डा, रांची के कार्यालय में इस पत्र के जारी होने के पंद्रह (15) दिनों के अंदर भेजे। संविदा क्रार आपके द्वारा उपलब्ध कराए गए 100/- रु. (सौ रुपये) के गैर अदालती पक्के कागज पर संपादित किया जाएगा।

Asstt.General Manager (Engg.-Civil), Airports Authority of India, B.M. Airport, Ranchi shall be the Engineer-in-charge of the work. You are requested to depute your accredited representative empowered to sign the contract agreement on behalf of you to attend this office within Fifteen (15) days after issue of this letter and complete the agreement. The contract agreement shall be executed on a non-judicial stamp paper of value of Rs. 100/- and the cost of the stamp paper shall be borne by you.

- 3- आपकी निविदा के साथ प्राप्त 1,59,029.00 रुपये (एक लाख उनसठ हजार उन्तीस रुपये मात्र) की बयाना राशि को संविदा कागजात के पृष्ठ जीसीसी-16 पर दर्ज -1 ए के अनुसार प्रतिभूति जमा राशि में परिवर्तित कर दिया गया है। कृपया इस पत्र के जारी होने की तिथि से 10 दिनों के भीतर प्रतिभूति जमा राशि शेष 5,38,551.00 रुपये (पाँच लाख अड़तीस हजार पाँच सौ एक्यावन रुपये मात्र) जमा करें अन्यथा संविदा कागजात के पृष्ठ जीसीसी-16 पर दर्ज धारा-1 ए के अनुसार यह राशि आपके चालू बिलों से काट ली जाएगी।

Contd./2



भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण  
बिरसा मुण्डा विमानपत्तन, राँची - 834002  
**AIRPORTS AUTHORITY OF INDIA**  
Birsra Munda Airport, Ranchi -834002



आई.एस.ओ.9001-2008 प्रमाणित

[Page-2]

Earnest Money amount of Rs. 1,59,029.00 (Rupees One Lakhs Fifty Nibe Thousand and Twenty Nine Only) received along with your tender has been converted as part of security deposit, as per condition Clause-1 A Page - GCC 16 of the contract document. Please deposit the balance amount Rs. 5,38,551.00 (Rs. Five Lakhs Thirty Eight Thousand Five Hundred and Fifty One Only) towards Security deposit **within 10 days** from the date of issuing of this letter, failing which, the same will be deducted from your running bills as per clause of contract 1 A, Page GCC-16 of the contract document.

- 4- आपसे निवेदन है कि आप केन्द्रीय और राज्य सरकारों के 1970 के अनुबंध श्रम (विनियमन और उन्मूलन) अधिनियम के प्रावधान और अनुबंध श्रम (विनियमन और उन्मूलन) के केन्द्रीय नियम 1971, बालश्रम (निषेध और विनियमन) अधिनियम 1986, निर्माण श्रमिक (रोजगार और सेवा की शर्त का विनियमन) अधिनियम 1996, भवन और अन्य निर्माण श्रमिक कल्याण उपकार अधिनियम 1996 आदि जैसाकि निविदा दस्तावेज़ और केन्द्रीय एवं राज्य सरकार के नियमों में निर्दिष्ट प्रावधानों का अनुपालन करें।

You are requested to comply with the provisions of Contract Labour (Regulation & Abolition) Act of 1970 and Contract Labour (Regulation & Abolition) Central Rules – 1971, Child Labour (Prohibition and Regulation) Act 1986, Construction Workers (Regulation of Employment and Condition of Service) Act 1996, Building and other Construction Workers Welfare Cess Act 1996 as specified in the tender document and rules of Central and State Government.

- 5- आपको यह निर्देश दिया जाता है कि प्रबंधक (अभि.-सिविल), भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण, बिरसा मुंडा हवाई अड्डा, राँची से शीघ्र संपर्क करें, जो आपको कार्य स्थल सौंपने की व्यवस्था करेंगे।

You are directed to contact the Manager (Engg-Civil), Airports Authority of India, B.M. Airport, Ranchi immediately who will arrange to hand over the site to you.

- 6- भविष्य में संविदा से संबंधित कोई भी पत्राचार **प्रभारी अभियंता** से किया जाए।

Any further correspondence in connection with the contract shall normally be addressed to the Engineer-in-charge.

- 7- कृपया ये ध्यान रहे कि आपको यह कार्य करने के लिए 06 महीने [मानसून के मौसम की वर्षा के लिए 01 महीने सहित] का समय प्रदान किया जाता है जो कार्य आदेश जारी करने की तिथि के 10 दिनों के बाद से लागू माना जाएगा।

Contd./ 3



[Page-3]

Please note that the time allowed for carrying out the work is **06 Months [including 01 month considered for rain of mansoon season]** as entered in the tender and shall be reckoned from the **10<sup>th</sup> day** after the date of issue of this letter.

8- काम निविदा एवं शेड्यूल- ए की शर्तों के अनुसार निष्पादित करें जो कि इस आदेश का अभिन्न हिस्सा होगा।

The work shall be executed as per the conditions of tender and Schedule-A which will be the integral part of this order.

9- उपरोक्त के हिन्दी पाठ में कोई अन्तर या द्विधार्थकता होने की स्थिति में अंग्रेजी पाठ मान्य होगा ।

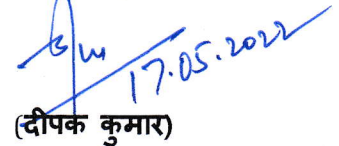
In case of difference or ambiguity in Hindi and English version, the English version will prevail.

10-कृपया पत्र की पावती भेजें एवं साथ में संलग्न इस पत्र की प्रतिलिपि पर स्वीकारोक्ति के रूप में विधिवत हस्ताक्षर करके हमें वापस भेजें ।

Please acknowledge the receipt and return the duplicate copy of this letter enclosed herewith after signing it to the undersigned as a token of acceptance.

धन्यवाद ।

भवदीय,

  
(दीपक कुमार)

(Deepak Kumar)

सहायक महाप्रबंधक (इंजी-सिविल)

Asstt.General Manager (Engg.-Civil)

बि.मु.हवाई अड्डा, राँची -02

B.M Airport, Ranchi-02.

संलग्न :- अनुसूची- ए / (Schedule -A)

Signature Not Verified

Digitally signed by DEEPAK KUMAR  
Date: 2022.05.19 16:46:31 IST  
Location: eProcurement System for  
Central PSUs